



Isis en Cévennes

De l'espace en pleine nature - Camping-Location-vacances

Bienvenue, Welcome, Willkommen, Benvenuto,

Turistulor, Vitejte, Welkom, Benvenuto, Witamy

Isis is good for you



Le domaine



 The domain is very well situated on the southern outskirts of the Cévennes National Park, an hour away from Montpellier and the Mediterranean sea, or the Mont Aigoual.

Nearby two small towns with markets numerous shops, supermarkets, post office, clinic, library, museum, cinema ...

Away from the road, calm and with direct access to the Hérault river, many different settings for swimming and fishing.

Het landgoed van «Isis en Cévennes» is prachtig gelegen aan de zuidrand van het nationale Park van de Cevennen, op één uur rijden van Montpellier, de Middellandse Zee en van de Mont Aigoual (hoogste berg in de omgeving, 1567 m). Het terrein van de camping strekt zich uit over 20 ha langs de rivier Hérault. Al sinds 30 jaar bieden we hier de meest aangename kampeermogelijkheden.



 Le domaine du camping Isis en Cévennes est magnifiquement situé sur le versant sud du Parc National des Cévennes, à une heure de Montpellier et de la mer Méditerranée, de Nîmes et des portes de la Camargue, de Millau et de son viaduc, ou du Mont Aigoual et des Causses. Installé le long du fleuve Hérault, ce sont 20 Ha de verdure et de détente que nous aménageons depuis plus de 30 ans pour vous offrir le meilleur de l'hôtellerie de plein air.

Les Causses et Cévennes sont inscrits au patrimoine mondial de l'Unesco



 «Isis en Cévennes» ist am Rande des Nationalparks der Cévennes, eine Stunde von Montpellier, dem Mittelmeer, vom Mont Aigoual, sehr vorteilhaft gelegen.

Entlang des Flusses Hérault, finden Sie auf 20 ha Natur und Entspannung, die wir seit über 30 Jahren mit Liebe kultivieren um Ihnen das Beste des Campens zu bieten.

«Le Bonheur Est Dans L'air»



Anciennement verger de pêcheurs et de pommiers (les fameuses pommes Reinettes du Vigan), le camping s'est, peu à peu, transformé en un «arboretum» où plus d'une centaine d'essences offre un ombrage parfait.

- **Les emplacements délimités**, font en moyenne 100 m²; certains sont équipés de bornes électriques.

- **Les Mobil home "O Hara"** confortables, (5pers, 27m²) sont installés sur de grands emplacements ombragés au cœur du camping. Leur grande largeur (4m) offre un espace de vie agréable.

- **Les Chalets Bungalow** : 3 types de chalets hll sont à votre disposition, de 16 à 50 m², ils peuvent accueillir jusqu'à 8 personnes et sont tous équipés de sanitaire, cuisine et salon de jardin.

- **Les Gîtes** : aménagés dans un ancien bâtiment de ferme, ils sont tous équipés de cheminées et ont chacun : terrasse extérieure, barbecue et salon de jardin.



 *Van oorsprong is de camping een boomgaard van perziken en appels (de beroemde reinettes uit Le Vigan). Inmiddels heeft het kampeerterein zich getransformeerd naar een licht bos met meer dan honderd soorten bomen, die u samen de perfecte schaduw bezorgen.*

 *Ehemaliger Pfirsich- und Apfel-Obstgarten (die berühmte Apfelsorte Reinettes von Vigan), hat sich der Campingplatz nach und nach in einen Wald verwandelt, in dem mehr als hundert Bestände sich entwickeln um Ihnen einen perfekten Schatten zu bieten.*

 *In the heart of the St. Julien domain the Isis en Cévennes campsite owns 125 spacious sites, in the shade of a huge variety of trees planted over the years. gb: The sites measure an average 100 m² and most are equipped with electricity. A large number of outdoor faucets are spread over the campsite as are the sanitary blocks. All of this facilities insure that you never have to walk a great distance to utilize them. The Mobile homes Louisiana are comfortable (27 m²) and have proven popular in recent years. These homes*

*are located on large shaded spaces in the heart of the campsite
3 types of HLL chalets are available, 16 to 45 m² and can accommodate up to 8 people, they are all equipped with sanitary facilities (shower, toilet, washbasin), kitchen (2 gas burners, refrigerator, dishwasher) and lounge Garden: Situated at the foot of a mountain in a long farmhouse building divided into several apartments all are equipped with fireplaces, they each have: terrace, barbecue and garden furniture. Renting a house, you can also enjoy camping services while being a little left out.*





Suivant la saison, vous trouverez sur place :

* **Piscine** et pataugeoire-enfants offrent un complément à la baignade naturelle au bord de l'Hérault.

* **Aires de jeux** : outre les grands espaces pour l'organisation de jeux collectifs et d'aventures et de la salle de jeux avec ses flippers, baby foot et billards, vous trouverez, à votre disposition : circuits vtt, **mini golf**, ping-pong, volley, basket (1 panneau), **pé-tanque**, balançoires, et autres **jeux** pour les enfants.

* **Bar** : Avez-vous déjà goûté du jus de raisin sauvage ou de pomme reinette du Vigan ?

* **Restaurant** : Olives, châtaignes, pèlardons, miel, oignons doux des Cévennes et autres délices du terroir composent nos menus.

* **Alimentation**, dans laquelle vous trouverez, en plus des produits de base, le pain et les croissants du matin, les confitures et jus de fruits élaborés sur place

* Une buanderie (machines à laver et sèche-linge)

* **Aire de service** pour les **Camping-car**.

* Et si vous souhaitez fêter un événement familial, un anniversaire, ou un mariage, réaliser **une rencontre** amicale, sportive ou d'entreprise, un séminaire ou un stage... c'est possible jusqu'à plusieurs centaines de personnes.

 During the vacation season we offer the following facilities:

* **Swimming pool**: including a small children's pool; guaranteed fun for the whole family. This of course in addition to the endless possibilities of the beautiful river Hérault.

* **Recreation**: Next to organized team sports and adventurous activities, we also have a game room with pinball, table football and pool tables, **mountain biking trails**, miniature golf, table tennis, volleyball, basketball, pétanque and a small playing area for toddlers.

* **Bar**: Have you ever tasted a glass of **wild grape** juice or enjoyed a fresh 'jus de pommes de Vigan'...?

* **Restaurant**: Chestnuts, Pèlardons (specialty goat cheeses), honey, sweet onions from the Cévennes and other **local delicacies** are the most important ingredients in our menus.

* **Small shop**: Offering all of the daily essentials, a selection of local products and of course fresh baked bread and croissants every morning.

* **Recepties**: Celebrating something? We can offer you the perfect location. Whether it's a birthday party, wedding reception, corporate event or reunion; we will be happy to be of service!

* **Service area for campers**.



Le terrain de camping «Isis en Cévennes» a été aménagé dès 1975 sur d'anciens vergers et, lors de la restructuration de nos emplacements, nous veillons à laisser ouverts de grands **espaces**, et choisissons des essences qui rappellent l'utilisation antérieure du domaine avec des fruitiers pour le plus grand plaisir des enfants, des **oiseaux** ou des hérissons ! D'autres espaces sont laissés **«sauvages»** comme l'île **«mystérieuse»**. Nous veillons à ce que le camping ait le moins d'impact paysager possible en privilégiant des matériaux locaux ou recyclables pour nos constructions : le bois, la pierre, le métal etc... Le domaine, de ce fait, permet à une faune et une flore très diversifiées de **s'épanouir** d'autant que nous n'utilisons ni désherbants ni pesticides. Gestion des déchets : nous les trions et, vous invitons vivement à faire de même ! -**L'énergie** : entre autres énergies renouvelables utilisées sur le domaine, nous sommes heureux de pouvoir produire de l'électricité avec notre petite centrale **hydro-électrique**. - Impacts sociaux-culturels et économiques : L'économie de notre région, industriellement sinistrée, repose désormais en partie sur le tourisme ; vous, hôtes actuels et futurs, contribuez à cette économie directement par votre présence et indirectement par nos investissements ; votre apport contribue à sauvegarder et à mettre en valeur notre **petit patrimoine**, les paysages, les sentiers de randonnée, la qualité des eaux des **rivières...** Nous œuvrons au quotidien dans le respect de **l'environnement**, mais sommes conscients que beaucoup d'efforts restent encore à faire pour laisser à nos enfants une **planète belle à vivre**.



The Cévennes Isis Campsite was opened in 1975 on land which had previously been orchards. The site has

large, spacious pitches and by replanting fruit trees we have recreated the scents and tastes that children, birds and even hedgehogs find so delightful!

Other areas, such as our «mysterious island», we left wild and we have been careful to respect the existing landscape by using local and/or recyclable building materials such as wood, stone and iron. As a result we have a rich wildlife flourishing within our domaine and we do not use weedkiller or any other pesticides.

Waste management : We sort and we would appreciate it if you did the same.

Energy : as well as traditional energy we can offer renewable energy on our campsite and we are pleased to be able to produce electricity by means of your small hydro electrical generators.

Sustainable tourism : the economy of our region now depends largely upon tourism and our guests contribute directly and indirectly to this. The money generated by tourism enables us to safeguard and enhance our heritage, our countryside, our hiking trails, the quality of our water and so on.

In spite of our daily efforts to respect and improve our environment we are aware that there still remains much to be done if we are going to leave our children a beautiful planet on which to live.



* **Animations du camping** : en juillet août, sont organisés pour les grands et les petits : divers jeux, concours, soirées dansantes et sont à votre disposition sur place tables de ping pong, mini golf et autres terrains de jeux.

* **Baignade en rivière** : les Cévennes sont le pays des rivières ; L'Hérault qui longe le camping, et, un peu plus loin : la Vis et ses cascades, le Rieutord et ses petits «coins de Paradis» ou la Dourbie toute fraîche vous séduiront par leur beauté et leurs cascades, rochers brûlants pour lézarder au soleil, galets multicolores, sables, ricochets, plage ou petits poissons, tout un monde enchanteur.

* **Baignade en mer** et découverte du littoral vers Palavas, le Grau du Roi ou Sète : ce choix s'offre à vous pour profiter des plaisirs de la mer tout en retournant le soir au calme et à la fraîcheur verdoyante des Cévennes.

* **Chapelle musicale** tous les dimanches soir de mi juillet à fin août vous pourrez apprécier l'excellente sonorité de cette petite chapelle Romane avec notre «balade musicale à travers les siècles» (audition gratuite de cd)

* **Festivals et manifestations** : Concerts, Expositions, vos «Rendez-vous découverte» accompagnés, animations patrimoine, dégustations de vins et de **produits régionaux**, Festival de la Randonnée, Marathon, Astronomie, Fête de village, vide-greniers, etc demandez le programme !



Activities and relaxation.

On-site activities are organised for adults and children in July and August. These include a whole variety of games, competitions, contests, and evening dances as well as table tennis and mini-golf to name but a few.

River-bathing : The Cévennes is famous for its rivers which will literally enchant you. The campsite is situated along the banks of the river Herault and a little further on you can explore the Vis and its waterfalls, the Rieutord and its well-known little «corners of paradise», as well as the clear waters of the Dourbe. Warm rocks for basking in the sun, **multi-coloured** pebbles, small fish, sandy beaches : a whole magical world awaits you.

Seaside and coastal regions : Spoilt for choice you are in easy driving distance of beaches such as Palavas, Grau du Roi and Sète. Spend a day at the seaside before returning home in the evening to the calm and lushness of the Cévennes.

Chapel music : every Sunday evening in July and August you can enjoy the excellent acoustics in our small Roman Chapel with our «musical stroll through the ages» (CD available)

Local festivals and Events : Concerts, exhibitions, local markets, village fêtes, the annual walking and music festivals and marathon. It is even possible to star-gaze and discover astronomy - programme available on request



Activités sportives et productions locales

* **Sport de pleine nature** dans les environs : canoë, escalade, spéléo, canyoning, via ferrata, parapente, VTT, Cheval et poney, kart, tennis, planeur, golf, Quad, Vélo de route par les petits cols Cévenols ! (Cartes et topos à disposition à l'accueil)

* **Randonnée pédestre** : Les Cévennes recouvrant des zones géologiques très diverses : calcaires, grès, schistes, granits... les paysages sont très variés alors, quelle que soit la saison, du fait de cette diversité, les randonnées sont agréables, permettant, à travers des paysages magnifiques, la découverte d'une architecture typique des Cévennes ou des Causses (plus de 30 boucles de tous niveaux sillonnent la région). Vous pouvez aussi randonner avec un âne, il fera oublier toutes les fatigues et stimulera la «troupe» à la découverte de splendides paysages.

* **Cante Merli** C'est notre petite fabrique familiale, nous y produisons plus de 50 variétés de confitures, jus de fruits, sauces... et vous en proposons une dégustation tous les dimanches de juillet août (ou sur demande).

* **Autres productions locales et Artisanat** : sur les marchés ou chez eux, les artisans vous parleront de leur savoir faire, Les **Vignerons** vous feront visiter leurs caveaux et Les **éleveurs** vous feront déguster leurs produits ; vous bénéficierez des avantages de la carte «Sud Cévennes privilèges» alors, partez à leur découverte !

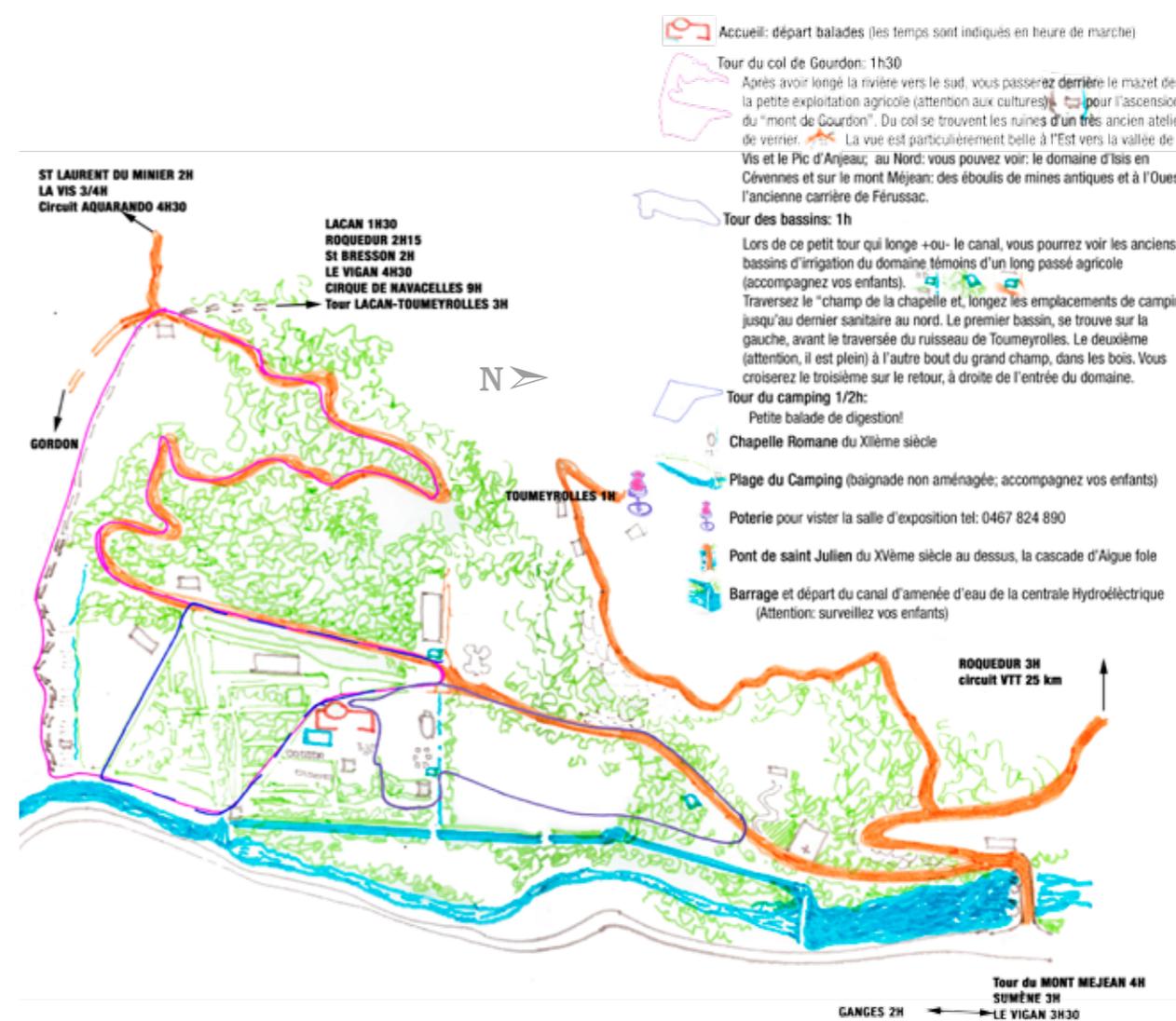
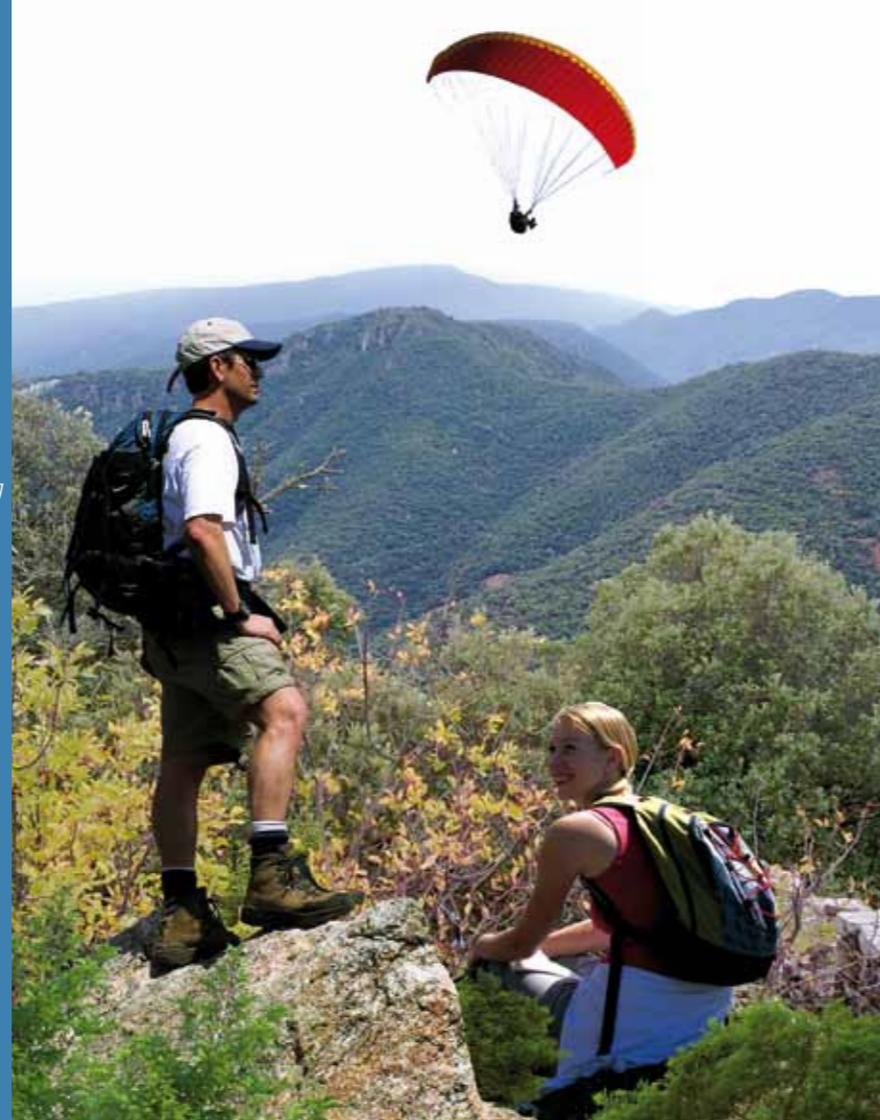
Sporting Activities and Local Produce

Open air sports in the surrounding countryside : canoeing, climbing, pot-holing, canyoning, via-ferrata, paragliding, mountain-biking, horse-riding, pony-trekking, karting, tennis, gliding, golf, quad bikes, cycling around the small cols of the Cévennes (maps available at reception)

Hiking : The Cévennes cover a wide range of geological zones and as a result the countryside is extremely varied. Whatever the season you can enjoy pleasant walks during the course of which you will discover the typical landscape of the Cévennes and the Causses (limestone plateau). There are more than 30 circuits, for all levels, winding through the region. You might be tempted to try donkey-trekking. If you do you can be sure that your donkey will enable you to forget your worries and help you get away from it all. **Cante Merli** : this is the label of our home produce. We produce more than 25 different varieties of jam, preserves, fruit juices and sauces and we organise «dégustations» (tastings) on Sundays in July and August (or on request) Other local products and crafts : on local markets or in their own workshops or farms, local craftspeople will take pleasure in explaining and demonstrating their savoir-faire and expertise. **Winemakers** will invite you to visit their wine cellars, farmers will encourage you to taste their fresh produce and don't forget to take advantage of your savings card «Sud Cévennes privilèges»



«Cévennez-Vous»



* **Un peu d'histoire** : Les grands mouvements de pensée comme le Catharisme et le Protestantisme, les richesses minières du sous sol, les constructions titanesques des traversiers, la culture du châtaignier ou l'industrialisation des «métiers de la soie» ont marqué ce pays, forgeant le caractère fort et endurant des cévenols.

De nombreux témoins paysagers ou architecturaux subsistent de ces époques, vous pourrez les découvrir lors de vos excursions.

* **Musées** : Le musée Cévenol, le musée du Désert (histoire des Huguenots) de la Soie, de la Musique, du Jouet, des Automates, des Pompiers, des Minéraux, du Mineur, de la Météo... la Bamboueraie, et même le musée du **Bonbon Haribo** ! Bien d'autres encore vous attendent !

* **Sites naturels**, historiques, curiosités et patrimoine : ils sont nombreux et remarquables : Le Mont Aigoual, La Grotte des Demoiselles, de Dargilan, de Clamouse, l'Abîme de Bramabiau, l'Aven Armand, les Gorges de la Jonte, le Cirque de Navacelles, le site préhistorique de Cambous, le Pont du Gard, La Couvertoirade templière, sans compter toutes ces petites villes et villages médiévaux à visiter !

* **Circuits touristiques** : laissez vous guider par nos itinéraires thématiques disponibles à l'accueil :

* **Artistes et artisans** : les Cévennes ont toujours été une terre d'accueil pour les artistes et autres amoureux de liberté, leurs histoires sont fortes et passionnantes ;

Sur nos murs vous pouvez notamment apprécier les créations de vos hôtes : les peintures d'Omer Faidherbe ainsi que les panneaux les tableaux et les rideaux d'Ani.F.

 **A Little History**

*This small region has been affected by major historical movements (the Cathars, the Huguenots, the Wars of religion), and shaped by its mineral wealth, the cultivation of chestnuts and the **silk industry**.*

*All of these factors have meant that it is largely a self-sufficient community which explains the strong, enduring characteristics of the **Cévenol people**. You can discover many traces of this history during your various excursions and trips. **Museums** : the Cévenol museum, the silk museum, the fireman's museum, the museum of the desert (the history of Protestantism), the museum of music as well as the Haribo sweet factory, the weather oberveratory and the possibility of a fascinating visit around the Alès mines.*

Natural and Historical Sites : the prehistoric site of Cambous, the renowned Pont du Gard, the Demoiselle, Dargilian and Clamouse prehistoric caves, the Bramabiau abyss, Aven Armand, the Cirques of Navacelles and Mont Aigoual without forgetting the numerous **medieval towns** and villages.

Tours : let yourself be tempted by our thematic tours such as the Cévennes silk route or following the traces of **Protestantism** or simply what to do on a rainy day, with small children, with teenagers....all available at reception. **Art and Crafts** : the Cévennes have always been a choice destination for artists and individual thinkers because of its highly interesting and original history. Discover local art in the bar and restaurant area: the paintings of Omer Faidherbe and Ani.F'.





RESERVEZ VOTRE SÉJOUR *** À ISIS EN CÉVENNES :

Par internet : www.isisencevennes.fr, mel : resa@isisencevennes.com - Par Tel : +33 (0) 467 73 80 28 Fax : +33 (0) 467 73 88 48

Ou par courrier : CAMPING ISIS EN CÉVENNES - Domaine de St Julien - 30440 SAINT JULIEN DE LA NEF - FRANCE

POUR VENIR À ISIS :

Vous accédez au camping par la D999 à 6 km de Ganges en direction de Le Vigan

Coord GPS : Logitude E3°40'58", +3,683333 Latitude : N43°57'11"; 43,9521



QUELQUES IDÉES DE LECTURE?

Omer Faidherbe : «Les Plus Belles Fleurs Sauvages des Causses & Cévennes» (Paillerols, 2011)

Robert-Louis Stevenson : «Voyage avec un âne dans les Cévennes» (Flammarion, 1991)

André Chamson : «Le livre des Cévennes» (Omnibus, 2005)

et «suite cévenole» (Bartillat, 1992)

Laurent Puech : «La montagne et le verbe» (Mirandole, 2002)

Adrienne Durand-Toullou : «Le Pays des Asphodèles» (Payot, 1996)

Yves Jaffrennou Robert Montet : «Cevenol» (Cheminevements, 2005)

Patrick Cabanel : «Itinéraires protestants en Languedoc» (Les Presses du Languedoc, 2000)

Alain Renaux : «Le savoir en herbe» (Les Presses du Languedoc, 2002)

Marthe Moreau : «Les Châteaux du Gard» (Les Presses du Languedoc, 1999)